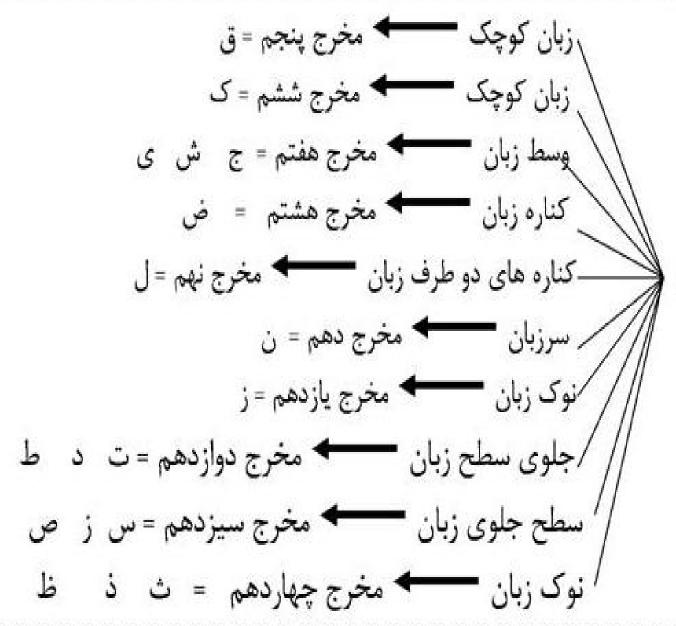
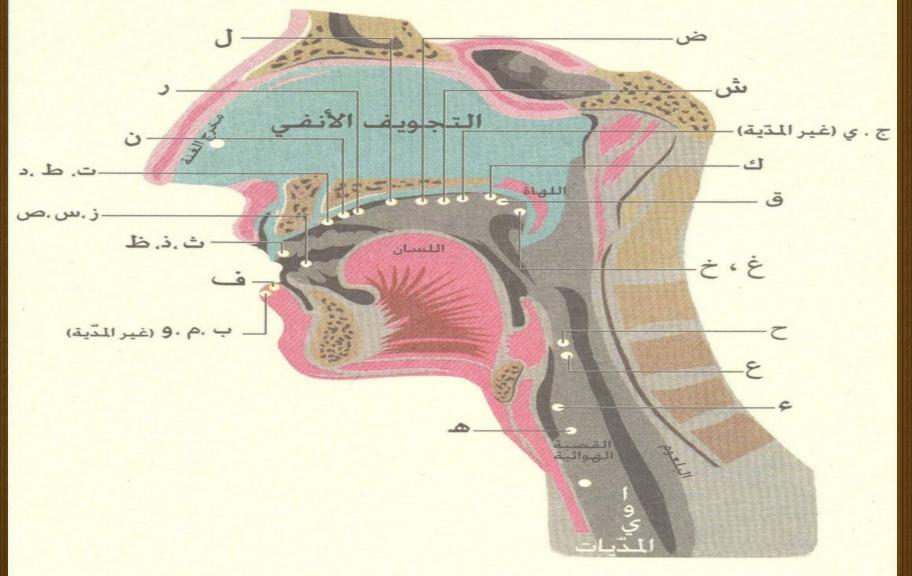


اشنایی بامخارج حروف {حروفی با تلفظ متفاوت در زبان عربی و فارسی} (ح - ع - غ - و - ث - خے ظ - ط - ص - ض)



جايگاه لسان

تلفظ صمیح و مفرج مروف در عربی



ح:از حروفی است که از حلق ادا میشود.به عبارتی دیگر در هنگام خروج هوا وسط حلق قدری تنگ میشود،که باعث سایش هوا به دیواره حلق شده،صدای"حاء"تولید میگردد.

مثال:اَحسَنَ،اَحَدُكُم،بِحارُ، حِجاباً. ع:از وسط حلق و با همان شرایطی که مخرج "حاء"داشته ادا میشود با این تفاوت که هنگام تلفظ "عین"تارهای صوتی مرتعش و صدا آشکار میگردد.

天

مثال:اَعلَمْ،عَسَيتُم،يُدَعُو نَ،نَدعُ. غ:از حروف حلقی است و مخرج ان نزدیکترین قسمت حلق به دهان میباشد.هنگام تلفظ "غین" همراه با ارتعاش تارهای صوتی میباشد،مثل صدایی که در هنگام غرغره نمودن آب در حلق تولید میشود.

مثال:تَعَابُنِ،غَرَبَت،غَفورا،فَرا غ و:در زبان فارسی با چسبیدن لبه دندانهای پیشین بالا به لب پایین تلفظ میشود،اما در زبان عربی با جمع شدن لبها(غنچه شدن لبها)و ارتعاش تارهای صوتی ادا میشود.

مثال:وَراءَ،وُجِدَ،وَحدَهُ،وَلِ یّا دندانهای پیشین بالا همراه با دمیده شدن هوا تلفظ میشود. هنگام تلفظ این حرف،نوک زبان قدری بیرون می آید.

テ

مثال:بُعثِرَ،كَثِيرا،ثمودُ،يَبُ

ذ:هنگام ادای آن تارهای صوتی به لرزه در آمده و صدا آشکار میگردد.باید دقت نمود که هنگام تلفظ "ذال"وسط زبان پایین باشد و بسوی کام میل پیدا نکند.

مثال:اُذکُروا،عَذابَ،کِذَابا ،حِذرَهُم "دال"و"ثاء"یکی است و همانند"دال"تلفظ میشود،با این تفاوت که در ادای حروف"ظاء"زبان به طرف کام رفته،با آن منطبق میشود،که این امر سبب درشت شدن این حرف میگردد.

مثال:عَظیمٌ،حافِظٌ،ظُلُلْ، ناظِرُهُ ص:مخرج"صاد"از برخورد سر زبان با بن دندانهای پیشین یا بالا(در افراد مختلف بصورت متفاوت دیده میشود)ادا میشود.تلفظ "صاد "درشت ادا میشود.

مثال:فَاصطادوا،قاصِفا، صالِحينَ،صُبّوا ض:از برخورد کناره زبان با کناره دندانهای کرسی بالا همراه با چسباندن زبان به کام، تلفظ میشود میشود

مثال:فَضَّلَ،ضَلالاً،نُضيعُ، ضاقت.

نايان

وَ تَوَكَّلْ عَلِى اللَّهِ وَ كَفَى بِاللَّهِ وَكَيلاً